

広報 ままき

1993

(平成5年)

11 / 25

第664号

◆毎月10日・25日発行



鶴沼に白鳥飛来

用地買収説明に入った

国道116号線巻バイパス

国道一一六号線巻バイパス事業の用地買収の巻甲部地権者説明会が巻町公民館で十一月十六日に行われ、地権者の約七割の方が出席しました。この説明会では、七月中旬に甲区役員や関係地権者の協力を得て測量作業を進め作成した用地実測図を基にした土地調査書などが説明され、初めて具体的な用地価格が提示されました。

巻甲部地権者用地買収説明会



▲巻甲部地権者用地買収説明会であいさつする佐藤町長

この巻バイパスは、市街地を南北に縦断している現在の国道一一六号線の朝夕のラッシュ時における交差点付近での慢性的な交通渋滞及び混雑の緩和、通過交通の排除など交通の円滑化が必要だということで都市計画道路として、昭和六十三年七月に都市計画決定がなされています。今回、説明会の対象区域となったのは、下納地区を起点に市街地の東側で二級河川飛落川との間の新土手を通り中郷屋を終点とする全長四・九キロの区間の中間の巻甲部地区の約二キロです。この席上で佐藤町長は、「バイパスは、当初計画よりも道路幅員などが倍以上になり、国道工事事務所や関係機関といろいろと検討し、一番いいものを後世に残そうと考

えています。今回、用地価格の設定ということで、皆さんの立場、あるいは国道工事事務所の立場という両サイドに立ちながらいろいろ模索してきました。私も地権者の一人として、お願ひする立場と地権者の立場の両方に立っています。皆さんに、お願ひするからには、一番に協力をしなければという気持ちでいます。ぜひ、ご理解をいただき、この素晴らしいバイパスが一日も早く完成するようにご協力を願ひします」とあいさつしました。

用地買収は、三年継続で

今回の用地買収の対象区域は、国道四六〇号線(旧国道巻・白根線)から巻下江排水路までの宅地を除く農地で巻甲字巻、字横江、字新道、字蓮田、字飛落の約二キロで面積約十三万四千平方メートル。単年度で、用地を買い取るのは予算の範囲に限りがあり不可能なので三年継続で用地買収に入ります。五年度は、国道四六〇号線側の農地から予算の範囲内で用地買収し、登記も年度内に完了するため、抵当権のないものから先に対象となります。そして、今年度の契約分についてのタイムスケジュールも説明されました。

地権者からの質問

説明が終り、地権者から「残地補償はどうなるのか」「土地取り引き事例などの実態から価格を決定したと説明されたが、売る立場として自分で価格を決められない、もう少し価格をあげてほしい。土地改良区の決裁金はどうなるのか」「この段階で全員の地権者が反対したら、土地収用法を適用するのか」などの質問がなされました。

残地補償については「土地として価値の無いものは用地買収させて貰いますし、あとは個々で対応して行きたい」。価格については「農地を宅地見込み地と評価し、土地取り引きの実態などで決定しました。土地改良区の決裁金は、地権者で対応をお願いする。土地収用法については「適用しないように努力したい」と回答がなされました。

わたろう、わたろう
よくみてわたろう

腹話術で交通安全 巻町交通安全母の会



▲人形のケンちゃん楽しく学んだ交通ルール

巻町交通安全母の会(渡辺アサイ会長)では十一月四日、来年少学生になる巻地区の保育園、幼稚園の年長児約二百五十人を招待して、園児を対象にした第一回目の交通安全教室を巻町公民館で開催しました。この教室は、交通事故が急増している現在「小さい子ども

ちが一人でも交通事故にあわないように」との願いをこめて、新潟県警察本部の青つばき号で来町した交通安全教育班の婦人警察官二人による腹話術と人形劇が行われました。最初に婦警さんが「交通安全って、何だろう?」、園児たちが「交通事故」と答え、「そ

う交通事故にあわないことだよ」と婦警さん。一番大切なことは「大切な決まりを忘れちゃったり。まあ、いやと決まりを守らなかつたりすると交通事故にあつたりします。目で見て、耳で聞いて、しっかり勉強してください」とさわやかな語り口で園児にやさしく、分かりやすく行われました。また、婦警さんにつづけて、交通安全あいことばを「わたろう、わたろう」「よくみてわたろう」と園児たちは大きな声で読み上げていました。そして、人形のケンちゃんが登場。婦警さんの巧みな腹話術に園児たちの笑い声が響き、目はケンちゃんにそそがれ、ケンちゃんと一緒に交通安全あいことばを元氣

よく大きな声で何回も繰り返していました。つづいて、食パンマンや宇宙ゴジラの登場する人形劇と交通ルールのパズルを楽しんで、交通事故にあわないようにと交通安全あいことばをしっかりと覚えていたようでした。

手づくりで 文化祭を楽しむ 四ツ郷屋分館

心静かに芸術を楽しむ秋。巻町公民館や地区館、分館では、文化祭行事が行われています。四ツ郷屋(高杉喜代市区長)でも十一月十四日、分館を会場に第二回目の文化祭が開かれました。地区民の力作を展示したり、野菜や不用品の即売会も開かれたり、婦人会の協力でおしるこをサービスして、家庭的な雰囲気の中で盛大に行われました。

「大勢来ていただき、大盛況です。でもうれしいことです。皆さんの協力のおかげです」と区長さん。家庭的な手作りの文化祭の成功に、にこにこ満足そうでした。

税に関する中学生の入選作品



▲役場ロビーに展示された作品

- 巻税務署長賞
税金は生活ささえる 大きなはじり
小島 幸博くん(巻東中一年・福井)
- 巻税務署長賞
税金で 社会を支えて 住みよい町に
梅沢ひとみさん(巻西中二年・十三区)
- 巻税務署長賞
税金は 夢ある町への パスポート
杉戸 昭子さん(巻西中一年・角田浜)
- 入選
税金で 住みよいみんなの 国づくり
長谷川聡美さん(巻東中一年・三区)
- 入選
税金が 守るみんなの 豊かなくらし
高橋 愛さん(巻西中三年・仁節)

一階の運動場には、保育園児、小学生、中学生の作品などを中心に展示し、二階には地区民の生け花や手芸作品の展示と、手芸同好会による「廃品を利用して針さし」の手芸講習会も開催されました。また、不用品即売会には、各戸から一品ずつ提供してもらった品物や昨年の文化祭では子供



▲文化祭での不用品即売会のようす

第三回海外研修視察先 アメリカ・リンウッド市からようこそ

町が十月に行った第三回海外研修の研修地アメリカ・ワシントン州リンウッド市から市議員のジェームス・スミス氏が来日し、十一月十一日から十二日までの二日間、巻ロータリークラブの竹内さん宅(中郷屋)にホームステイをしました。

十二月、来庁したジェームス氏は町長を表敬訪問され、対談したり、松野尾小学校を見学したりして巻町での交流を深めました。



▲リンウッド市長のメッセージを伝えるジェームス氏(左端)

だことがあり、日本にたいへん関心を寄せています。

また、ジェームス氏はリンウッド市のロータリークラブに加入しており、昨年姉妹クラブを結んだ巻ロータリークラブとの交流も盛んに行っています。

今回の目的は巻町への行政視察と巻ロータリークラブの例会出席、また、昔住んだ思い出の地、相模原市をも訪れようと母親のノーマ・スミスさんと来日しました。

巻ロータリークラブの方と一緒に役場にいられたジェームス氏は、町長室で、リンウッド市長からのメッセージを慣れない日本語で読み、町長は目を細め、うなずきながら聞き、受け取り、握手をしました。

町では、郷土玩具の「鯛車」と法被をプレゼントし、ジェームス氏は大変喜ばれました。そして、日本語版「リンウッド市の紹介ビデオ」を見ながら、町長と行政のしくみ、農作物、気候や風土などの意見交換をし、巻町の印象を「伝統的なもの」と現在のものがマッチしたすばらしい町です。私は子供のころ日



▲折り鶴を体験

授業後には、子供たちから折り鶴の作り方を教わりました。最初は恥ずかしがっていた子供たちも、言葉は通じなくても上手にリードしながら教え、出来あがった折り鶴を見て「上手、ジェームスさんうまい」と言っていました。

お昼に、お母さんとジェームス氏は河合先生や子供たちと机を並べて一緒に給食を食べ、リンウッド市の思い出話や学校についてなどやかに話し、楽しい一時を過ごしました。

車椅子を寄贈

巻東中学校

アルミ缶で車椅子が買えました。白寿荘に寄贈

巻東中学校では、社会福祉活動が盛んです。その中でも二年前から始めた「アルミ缶で車椅子を買おう」運動は、社会福祉活動の中でも特に力を入れてきた活動でした。

昔は、アルミ缶をキロ八十円という高値で買い取ってくれた時代もあったそうですが、福祉活動を始めた昨年からキロ十五円、今年からはキロ十円と、車椅子を買うためには、すぐには結果がない地道な活動でした。

しかし、二年がかりでコツコツと努力してきたかいあって、今年十月、ついに車椅子一台を購入することができました。

文化祭で全校生徒に車椅子を披露し、体験試乗会を行いました。そして、かねて予定であった白寿荘に寄贈することができました。寄贈の時、日ごろ訪問させていた白寿荘の方々の笑顔を見ることができて、今まで本当に頑張ってきたことがあったなあと感じました。アルミ缶取集にご協力いただいた地域の方々や保護者の皆さんに、先輩方に心より感謝するとともに、立派な車椅子を購入できたことを報告させていただきます。

そして、巻東中学校は、二台目の車椅子を目指して、アルミ缶集めを続けていきます。



▲車椅子をプレゼントした東中生徒会

シーズンの最後に

角田山清掃登山



▲集めた空き缶をつぶして処理

藤町長以下町職員と稲島観光協会関係者など約四十人が参加しました。

参加者は、それぞれトレパン、運動靴に身を包み、軍手をしてビニール袋を持ち、稲島、湯ノ腰、灯台、五ヶ峠、浦浜、五りん石、そして福井の七コースに分散して、登山道や山頂周辺のごみや空き缶などを拾い集めました。約一時間をかけ向陽観音堂に集められたごみ約五十キロ。燃えるごみは現地焼却処理し、空き缶などは観音堂でつぶして袋に入れ、山麓まで持ち帰り処理されました。

角田山は自然が素晴らしい、手軽に登れる山として、年間約二十万人の登山愛好家や家族連れが登っています。看板の設置の効果もあり、「自然を大切に」「ごみは持ち帰りましょう」などが合言葉に年々登山者のマナーも良くなり、ごみの量も少なくなっています。

青少年健全育成

キャラバン隊来町



▲役場正面玄関で行われた歓迎セレモニー

次代を担う青少年を健全に育成しようとする十一月の全国青少年健全育成強調月間の十一月九日、青少年健全育成新潟県民会議キャラバン隊が来町しました。

役場正面玄関で多くの青少年健全育成巻町民会議の関係者や町職員が出迎えて、歓迎セレモニーが行われました。セレモニーでは、キャラバン隊員の代表が総務庁長官と青少年健全育成県民会議会長からのメッセージを読み上げ、佐藤町長と堀青少年健全育成巻町民会議会長にそれぞれ手渡されました。

笑いのうちに無事終了

NT21「ザ・セブン」の収録

十二月四日、新潟テレビ21(NT21)の番組、土曜朝の七時「THE7」の「なんぼのものんだい」コーナーに佐藤町長が出演します。ぜひ、テレビのスイッチを入れてください。プレゼントもあります。

この番組の収録は、十一月十一日に町長室で行われました。町長は、元気いっぱいのお姉さんに圧倒されながらも終始楽しい笑いのうちに無事終了しました。このコーナーは、市町村長に各市町村の産業、出来事などの問題を三問出し、答えを間違えた数だけその市町村の特産品を視聴者にプレゼント

ぜひ、利用ください。

じよんのび館無料券

高齢者優待事業 期限を来年三月末日まで延長

忘れていませんか? 「じよんのび館無料利用券」。町では七月末に六十五歳以上の町民の方を対象にした「じよんのび館無料利用券」を配布しましたが、予想のほか利用客が少ないので心配しています。

じよんのび館は、土・日曜日および祭日には比較的混雑していますが、平日はゆったりと利用できます。

そして、「無料ご利用券」は、来年の三月三十一日まで有効期間を延長いたします。早速計画を立てて、ぜひご利用ください。詳しくは、じよんのび館七二一四二二六(よいふる)へ電話でおたずねください。

クリーン作戦標語優秀作

いばやろまのいんがけ

漆山小学校三年生

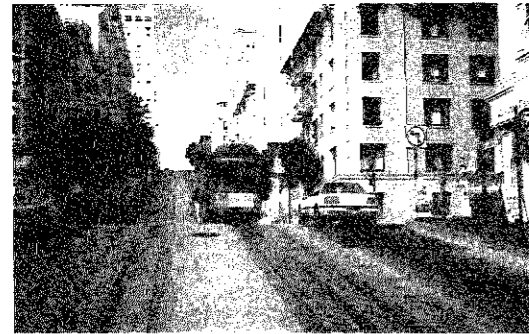
黒川 千絵さん



巨大なエネルギーを包む国アメリカ

植松 潔さん (鷲ノ木)

大な土くれのような丘が牛や馬を遊ばせて点々と続く風景や、小さな飛行機が所々に置かれた平坦な農場地帯を眺めながら、そこに働く人々が流す汗の匂いをやはり感じたような気がする。そして、その汗の匂いはたぶん、車の屋根が凹んでいようがバンパーが折れ曲がっていようがお構い無しにフリーウェイをひしめいて突っ走っている人達にもさらにはききと、この旅ではあまり縁がなかったのですが、今



▲サンフランシスコ市内を走るケーブルカー

最初の訪問地のサンフランシスコを後にして、私たちは次の目的地のシアトルへと北に向かいまわった。機内から、雲の切れ目に果てしなく広がる耕地と、その果てに連なる露出した山肌の、日本の山岳とはまるで違う起伏を眺めながら、この巨大な土地を切り開いた人々のエネルギーを見る思いがしました。

前日のサンフランシスコでも、はるか続くフリーウェイの車窓から、巨大な土くれのような丘が牛や馬を遊ばせて点々と続く風景や、小さな飛行機が所々に置かれた平坦な農場地帯を眺めながら、そこに働く人々が流す汗の匂いをやはり感じたような気がする。そして、その汗の匂いはたぶん、車の屋根が凹んでいようがバンパーが折れ曲がっていようがお構い無しにフリーウェイをひしめいて突っ走っている人達にもさらにはききと、この旅ではあまり縁がなかったのですが、今



▲訪問した高校の生徒たちと植松さん (左端)

霧雨の中で降り立ったシアトルの空港からバスで十分ほどの所に、リンウッド市が、緑の多い閑静なたたずまいで広がっていました。シアトルを囲むいくつかの都市の中でも比較的小さい行政区域だということでしたが、おそらくこの町に住む人々は、シアトルの産業や文化と密接に関わり合いながら生活しているのでしょう。

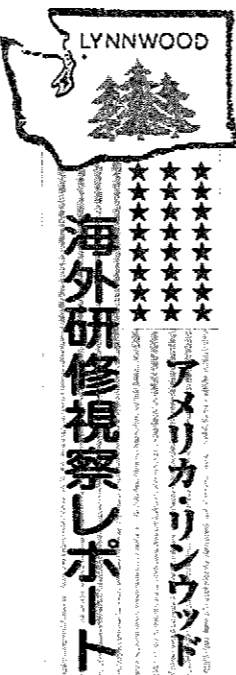
案内された市立ハイスクールでは、二年前に二千八百万ドルをかけて建てられたという三階建てのしゃれたレンガづくりの少しうらやましさを感じました。多様なカリキュラムを千五百人の生徒の要望に応じて提供しているようで、演劇やダンスを習する舞台を擁した広い劇場、自動車の運転シミュレーションルーム、工作機械やコンピュータを備えたテクニカルルーム、レスリングコート等を備えたいくつかの体育館等、さまざまな施設を備えています。授業は朝の七時から午後二時頃までと、ちょっと信じられませんが、私たちが訪れた二時過ぎは既に放課後でにぎわっていました。

人かの専門家が指導していますというお話とを重ね合わせると、この巨大な国が流し続けてきた汗は、ダイナミズム(動力論)と整合性へのエネルギーがせめぎあう大粒の汗なのかもしれないという気がします。

「学校は楽しい？」と子供達に聞くと、どの学校でも即座に「もちろん」という答えが返ってきました。小学校では一人のおとなしそうな少年が「これ、パパがくれたんだ」といって六角形のメダルを見せて話しかけて来ました。また、この町の図書館やスポーツセンターでは、若者達がそれぞれに遅い午後の時間を楽しんでいました。少年達の明るさはこの社会にも欠かせないものだと思えます。

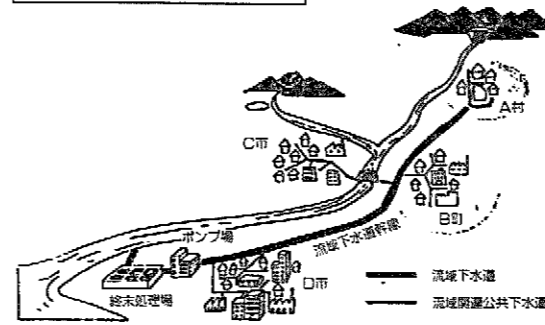


▲モントレーク・テラス・ハイスクール



No. 3

流域下水道のしくみ



下水道の種類

今回は、下水道事業として扱われる下水道の種類には、どのようなものがあるかを紹介します。

- (1) 公共下水道
 - 市町村が下水道を整備しようとする場合には、一般的にはこの公共下水道に位置付けられますが、その特徴によっていくつかに区分されます。
 - (単独) 公共下水道
 - 一つの市町村区域の中で、下水を集める管とこれを処理する終末処理場がある下水道。
 - (流域関連) 公共下水道
 - 市町村が下水道を整備しようとする場合には、一般的にはこの公共下水道に位置付けられますが、その特徴によっていくつかに区分されます。

- (2) 流域下水道
 - 流域下水道は、二以上の市町村の区域にまたがって、下水道を整備することが水質保全や経済的、効果的な場合設置される下水道です。
 - 幹線管、ポンプ場、終末処理場が構成され、建設管理等は、原則として都道府県が行います。
- (3) 都市下水道
 - 主に市街地の雨水を排除する目的で設置します。雨水だけの処理ですので、処理場はありません。
 - 巻町では、旧巻地区において昭和四十四年度から昭和五十二年度の間で全延長約六千

- (4) 特定公共下水道
 - 工場や事業所排水を処理することを主体とした下水道。

市町村は、行政区域内の下水を集めるための下水管及びポンプ施設だけを設置する。集めた下水は、県が設置する流域下水道の幹線管を通し、終末処理場で他の市町村からの下水とともに一括処理する方式。

特定環境保全公共下水道
農村、漁村、観光地などにおいて、生活環境の改善と観光資源の湖沼や河川を汚濁から防ぐ事を目的とした下水道。

献血功労者の表彰

二千歳が整備されました。(東浦通り、西浦通り、駅前通りの幹線二本、支線二本)そして、巻町が行う下水道の種類は、流域関連公共下水道で、県が行う西川流域下水道に接続されます。

(西川流域下水道に接続される市町村は、新潟市の一部、西川町、巻町、岩室村、吉田町、分水町、黒埼町、味方村、湯東村、月湯村、中之口村となっています。)

献血事業の功労者九名に対して日本赤十字社から有功章等が贈られました。

これは平成五年四月一日以降平成五年六月末日までの内申に基づくものであり、表彰された方々のお名前は次のとおりです。

氏名	地区	献血回数
松本 家舞	福井一〇〇回	
大橋 英喜	十三区 五〇回	
小林 三千代	東六区 五〇回	
高杉 啓司	四ツ郷屋 五〇回	
内藤 正明	葉巻場 五〇回	
近嵐 道子	松山 三三回	
山下 孝夫	越前浜 三三回	
岡村美知夫	前田 三〇回	
本間 忍	十二区 三〇回	

「防火のつとめ」 幼年消防クラブ

巻・湯東消防署では、十一月九日の「一九九番の日」に幼年消防クラブを招き、「防火のつとめ」を行いました。

これは、幼年消防クラブと消防署のふれあいの場を作り、楽しみながらより積極的な防災教育を勧めようというものです。

この日、竹野町保育園の竹の子幼年消防クラブ員が防火の誓いを宣誓し、マーチングドリルを披露しました。そのあと、見学に来ていた他の保育園や幼稚園の園児たちも一緒に消防署救



▲消防署前に整列・法被姿の幼年消防クラブ員

「チャレンジ防災」 まき町民祭で

巻・湯東消防署では、まき町民祭の十一月三日、本町通りの北側の会場で「チャレンジ防災」を行いました。

多くの人から、積極的に防災を体験してもらおうと、始めたものです。

町民の皆さんの防災に対する関心はつよく、今年も大勢の人が防災クイズや消火器トレーニングによる消火器の取り扱いに挑戦したり、はしご車にのり救



▲消火器の取り扱いに挑戦するチビッコたち

助隊の救助訓練やもちやん(消防車)の放水に歓声をあげたり、地震体験車に乗って地震を体験したりしていました。そして、消火器の取り扱いにも挑戦していました。

『青年海外協力隊員 セネガル通信』

清水智子さん(七区)

No. 6

着任して約六カ月、アフリカの夏を体験して、診療所で頑張る清水さんからのレポートをお伝えします。(後編)

【近況】

短波放送で日本語のニュースを聞く事ができます。世界、日本は、めまぐるしく変わっているようです。春町も変わっているのだから。

こののんびりとしたアフリカの大地で思いを馳せています。

乳幼児健診を月一回

セネガルはいろいろな国際機関から医療援助を受けている。予防接種のワクチン、注射器は全てユニセフからの援助である。妊婦は破傷風、乳幼児はBCG、はしか、黄熱、三種混合(百日咳、破傷風、ジフテリア)ポリオを接種する。その他、母子手帳、母子カード、栄養不良児に対する強化食品などもユニセフから配給されている。

▲乳幼児健診に集まってきた人たち

乳幼児健診は、それまで月一回診療所で行われていた。体重測定を行い、そこで注意がでると次の日、栄養指導を行う。一回の健診で必ず何人かは栄養不良児が見つかる。理由は、下痢を起している子が多い、その他摂取不足である。離乳食の知識が普及していないため、二歳過ぎまで母乳を主に与えている人が多いという。それで、次の子を妊娠してしまい、母乳がなくなつたために摂取不足とな



▲注射のようす

健診は、私が加わり、診療所からはバア看護士、マトロ(無資格の産婆さん)でチームを組む。そこに村の役員の人に手伝いをお願いする。交通手段は、農村開発センターに日本の援助でトラックが支給されているので、州にお願いで使用許可をもらった。八月の中旬、一回目の健診に出た。役員の呼びかけで、学校の廃校したような建物に三十人前後の親子が詰めかけていた。始める前にバア看護士と村長から健診の必要性和私の紹介をしてくれる。次から次へと人が集まり、最終的には一つの村で九十六人の受診者があった。最初の日で、手順も悪く三時間以上もかかり、途中で順番待ちのお母さん同志がもめて、役員が仲裁に入る場面もあった。しかし、十人の注意者、一人の治療を要する子供が発見された。スタッフ一同汗だくで対応し、村長以下とても喜んでくれて、来月も頼むと言ってくれる。今後は、離乳食指導をどう導



▲診療所の外観

日本のやり方を 村巡回に

日本のやり方を説明し、これから改善できる事を二人で話し合った。第一に健診の機会を増やすことで予防接種の村巡回に合わせる事にする。

校庭

No.8

教室に 先生が2人

ティーム・ ティーチング指導

巻北小学校

四月から、文部省の教職員配置改善計画がスタートし、巻北小学校に教員が一名多く配置されました。T.T(ティーム・ティーチング)を導入するため

これからの教育では、子ども一人一人の個性を伸ばし、一人一人に確実に力をつけていくことが重要だといわれています。ところが、一人の教師では、子どもの個性に対応できる幅はおのずと限られてきます。そこで、二人の教師で協力しあつて、子ども一人一人にきめ細かく指導しようというのがT.Tです。



▲理解に応じて指導するようす

本校では、中学年の算数科の指導にT.T方式を導入し、一人の教師が全体を指導し、もう一人の教師が全体的な指導を行います。また、子どもたちが自分の力で問題に取り組んでいる時には、二人の教師が監視しながら、一人一人の理解の様子に合わせて、助言やヒントを与えます。二人で分担して指導することで、一人の子どものみならず、わかる時間を十分に与えることができ、「できた」「よくわかった」という満足感を得ることができるようです。



▲先生2人によるティーム・ティーチングのようす(算数科)

このようにしてT.Tを進めると、一人の教師だけでは、子ども一人一人の理解の様子に合わせて、助言やヒントを与え、二人で分担して指導することで、一人の子どものみならず、わかる時間を十分に与えることができ、「できた」「よくわかった」という満足感を得ることができるようです。

師のときに比べて、より多面的に子どもの実態をつかむことができ、より多くの子どもに適切な支援ができることがわかってきました。しかし、まだまだ暗中模索の状態です。でも、「二人の先生から教えてもらおうとよくわかるし、楽しい」「わからないところをくわしく教えてもらえるからうれしい」という子どもたちの声や、「一人ひとりの子どもに目が行き届き、置いてきばりにされずにすみそうでありたい」「理解できるまで指導してくださる」という安心していられるという保護者のみなさんの声が寄せられています。それらの声に支えられて、よりよい指導のあり方を求めて奮闘中です。

いこいの広場

広報クイズの応募と一緒に、町民の方からご意見とご要望をいただきましたので紹介します。

☆広報まきは必ず全ページ読みます。10月25日号は特に国民年金等のページがありよかったです。いろいろ勉強になることばかりでありがとうございました。

▽堀田 洋子さん(漆山二の丁)

☆子育てしながら暇をみて広報まきを見ます。そして家族全員読み終った頃必ずとじます。いろんなことが載っており、本当に助かります。そして私が一番に見るところは町民生活カレンダーです。これからもよろしく願います。

▽堀田 並子さん(漆山二の丁)

☆レントゲン検診に行きました。私のような比較的若い主婦はあまり来ていません。若いので大丈夫という気持ちと恥ずかしさもあると思います。

そこで実施日を男女別に分けたり、レントゲン車を二台にするなどしたら良いと思います。

また、守り役の人がいてくれたら大助かりですが、これは無理かな。

▽加藤 久美子さん(三区)

☆巻町の行事などが、広報を通じてよくわかりますので、喜んでいきます。

今後も続けてほしいと思います。

▽苗木 トシさん(東六区)

あなたの絵やイラスト、日ごろ感じていることなどを寄せてください。企画調整課 広報広聴係 (☎72-3131) 223

あなたの絵やイラスト、日ごろ感じていることなどを寄せてください。企画調整課 広報広聴係 (☎72-3131) 223



にゆう

ふえいす

今成 紗矢ちゃん〔布目・9か月〕

一秀さん、裕子さんの長女。「明るく、素直に育ってほしいです。ここは緑が多く自然に囲まれていいところ。近くの神社までベビーカーに乗せて散歩によく行きます」お父さんの肩車で「ワッショイ、ワッショイ」と上下に揺すってもらって大喜びのサーちゃんです。



10月末の人口

総数 30,117(+ 32)
 男 14,624(+ 8)
 女 15,493(+ 24)
 世帯数 8,294(+ 12)
 (±)は9月末からの増減

お誕生おめでとう (11月1日～15日届出分)

お名前	出生月日	保父	保母	地区
小川 堅斗	10.19	俊弘	小百合	前田
長谷川 由加子	10.20	憲司	優子	12区
樋口 美月	10.26	茂信	さつき	柿島
佐々木 大貴	10.26	俊文	かおる	堀山団地
渡邊 綾乃	10.29	透	由美子	東6区
中野 友雅	10.29	吉章	奈保子	13区
藤田 真靖	10.30	道廣	美代子	13区
小林 大典	11. 2	良実	栄子	東6区
杉山 大晴	11. 3	猛	志律代	堀山団地
濱本 康祐	11. 3	進	由美子	東6区
池田 馬雅	11. 5	義勝	千代美	赤箱
早川 大雅	11. 9	敬一	直美	平成団地
斎藤 千華	11.10	義文	千登勢	馬堀下組

こめい欄をお祈りします (11月1日～15日届出分)

名前	死亡月日	年齢	地区
多賀 キヨ	10.27	76	白寿荘
白井 倉吉	10.31	73	白寿荘
小林 ツギ	11. 3	83	桜林
外山 音藏	11. 6	88	四ツ郷屋
栗原 五三郎	11. 9	76	潟頭
石田 喜代江	11.11	65	竹野町
渡邊 精一	11.11	91	2区
伊藤 六市	11.12	74	東6区
塚本 敏男	11.13	73	鷺ノ木

おわびと訂正

広報11月10日号お知らせ版で、巻郵便局の年末年始業務の時は、区分け業務 610円、配達業務 730円の誤りでした。おわびして訂正します。

広報クイズ No.56

問題① 12月4日(土)午前7時から新潟テレビ21の番組「THE7」に町長が出演し、問題に答えます3問の内、何問正解するでしょうか。

(1) 1問 (2) 2問 (3) 3問

問題② 4月から文部省の計画で、1つの教室に2人の先生がチームを組んで指導しています。その学校は、何という学校で先生たちは何の教科を教えているでしょうか。

(1) 巻南小学校、国語 (2) 漆山小学校、算数 (3) 巻北小学校、算数
正解者5人(正解者多数の場合抽選)に図書券(千円分)をプレゼントします。ふるって応募してください。

■応募要項■

官製はがきに下記を参照のうえ書いてください。

締切り 12月10日(木) (消印有効)

発表 広報12月25日号

41 953
 巻町役場企画課
 広報広聴係
 巻町大字巻甲
 2690-1

解答

① 住所
 氏名
 年齢
 電話番号
 広報に対する意見・要望など

前回の正解

問題① (3) 問題② (3)

広報クイズ No.55 当選者

住民課窓口で抽選してもらいました結果、正解者46人のうち次の5人の方が当選となりました。

おめでとうございます。

- 大岩 稔さん (1区)
- 相模 充さん (漆山2の丁)
- 田辺 愛さん (堀山団地)
- 中野喜代市さん (布目)
- 笛木 トシさん (東6区)

たくさんの応募どうもありがとうございました。

善意

◎新潟県建築組合西蒲原燕支部青年部から、社会福祉のために役立ててほしいと寄付していただきました。

◎巻南小学校に元校長、嘉村正敏さん(吉田町)から、社会科(歴史)教育の充実に役立ててほしいと「42人の人物と日本の歴史」全8巻を寄贈していただきました。どうもありがとうございました。

一表 鏡潟に白鳥飛来

先日、冬の使者白鳥が数十羽、鏡潟の水田でのんびりとエサを食べている姿が見られました。近くでは、赤塚の佐潟にも飛来して羽を休めている姿が見られます。

ある白鳥の飛来地では、今年は米の不作で白鳥のエサが不足しているため「白鳥さん、今年はエサが無いので立ち寄らないでください」というユニークな看板を立てた所もあるとか。

未提出の人は至急提出を

農業に関する回答書

農家の皆さんに配りました「農業に関する回答書」は、今年一年間の農業所得を計算する大事な資料となります。回答書は、次のことに注意して、未提出の人は至急役場税務課へ提出するようお願いいたします。

■今年中に機械などを購入した人は、領収書等を提出してください。領収書等がない場合は、控除の対象になりません。

■所得申告期間中（平成六年二月十六日から三月十五日）の申告は、会場が大変混み合いますので、できるだけ回答書に添えて提出してください。

■田畑の委託や農作業を委託している人は、回答書の委託項目に

忘れずに記入してください。

これは、委託者の所得控除の対象になるとともに、受託者（相手方）の所得額にも関係してきます。所得申告期間に提出されても控除は認められません。

この回答書で記入されなかった場合は、申告期間終了後、相手方と委託者の両方で巻税務署で所得額の修正・更正の申告をすることになります。

■回答書を提出済で、領収書等がまにあわなかった人は、早急に提出してください。なお、回答書が配布されていない人は、役場税務課町民係まで連絡してください。

手続きは、お早めに 12月分の農地移動の申請

12月分の農地の売買・転用などの移動申請の受け付けは、12月10日(金)までです。

お早めに手続きを済ませてください。

詳しくは役場農業委員会事務局または地区の農業委員へお問い合わせください。

年末のし尿汲取りの 申し込みは12月20日まで

年末は、し尿の汲取り申し込みが込み合いますので、年内に汲取りを希望される家庭は、12月20日までに下記の巻町外三ヶ町村衛生組合委託業者まで申し込みください。

なお、12月29日から翌年1月3日まで汲取り業務はお休みになります。

※組合委託業者※

- ・(南西蒲衛生社) ☎72-2437
- ・(機巻衛生社) ☎72-2276

税に関する意見・要望は 国税モニターへ

託しています。

巻税務署管内のモニターは次の方々です。意見や要望等がありましたら、お気軽にどうぞ。

- ・高井誠一さん(九区) ☎72-3756
- ・笹口孝明さん(松野尾町組) ☎72-3982
- ・石澤榮子さん(十三区) ☎72-6708

農業用

軽油引取税免税証の 交付申請について

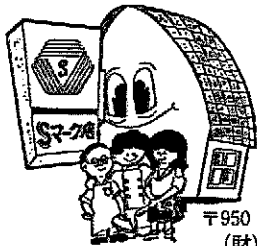
トラクター、コンバインなどの農業用機械に使用する軽油の免税証の交付申請は次の期間までに巻財務事務所で行ってください。

・農協等の販売店を通して共同申請をする場合

…平成六年一月十四日(金)まで

・個人で申請をする場合
…平成六年三月一日(火)から三月十五日(火)まで

約束します安心を。



理容・美容・クリーニング店のSマークは、お店選びの重要なポイントです。確かな技術と衛生、そして何より、万一の事故に対して補償が受けられますから安心してご利用いただけます。

〒950 新潟市新光町7-2 新潟県商工会館4階
(財)新潟県環境衛生営業指導センター
TEL 025-283-5900

—巻保健所テレフォンサービス—

電話 72-8833 (専用電話)

ペットからコンパニオンアニマルへ ① コンパニオンアニマルとは? ② コンパニオンアニマルの役割	12/ 1~12/15
かぜを予防し、冬を元気に! ① インフルエンザの予防 ② 冬の元気を過ごし方	H6. 12/16~ 1/ 3

月~金…17:00~翌日8:30 土・日曜日、祝祭日…終日

参加者募集

町民卓球大会

とき 十二月十九日(日)
午前八時三十分

ところ 町営体育館

対象 町民、町内に通勤・通学する人(中学生以上)

種目 団体戦(男子・女子の部)
一チーム三〜四人
個人戦(男子・女子の部)

※各種目ともA:上級、B:初級

参加費 一人三〇〇円
(保険料ほか)

申し込み 十二月十五日(水)までに
役場生涯スポーツ課へ

主催 巻町体育協会
主管 巻卓球クラブ

参加費 一、〇〇〇円(十二月十二日の開成式にお持ちください)

申し込み 十二月六日(日)までに、巻町公民館(☎72-3329)へ



▲昨年の教室の様子

無料法律相談会開催

新潟大学法律相談部

とき 十二月十二日(日)
午前十時から午後五時

ところ 新潟大学五十嵐キャンパス
ス 法文棟二階

相談内容 相続、離婚、交通事故等民事・商事のトラブル

ただし、係争中の事件は除きます。※相談をご希望の方は予約してください。

予約時間 十一月二十九日(日)から十二月一日(水)の午後一時〜四時

電話番号 ☎025-2662-6488
☎025-269-1687
☎025-261-4221



観覧料 通常の入館料

ところ 新潟県立自然科学館 特別展示場

天の星・地の星

宮沢賢治の世界

天才的詩人・宮沢賢治が愛した星と鉱物に焦点をあて、童話『銀河鉄道之夜』に出てくる天体(星)の写真展や詩の中で光り輝く鉱物の結晶を展示した「天の星・地の星」宮沢賢治の世界」を開催しています。

とき 十二月五日(日)まで
(月曜日休館)

12月の観物案内

新潟県立自然科学館

鳥屋野湯に飛来する白鳥を観察しませんか。

とき 十二月五日(日)、十二日(日)
十九日(日)、二十六日(日)

時間 午後一時三十分から二時三十分

ところ 新潟県立自然科学館 東側屋上

参加料 通常の入館料
※天候等により中止の場合があります。

新潟県立自然科学館入館料 大人五〇〇円・小中学生三〇〇円

催物案内の問い合わせ ☎025-283-3331

ハクチヨウ観察会

鳥屋野湯に飛来する白鳥を観察しませんか。

とき 十二月五日(日)、十二日(日)
十九日(日)、二十六日(日)

時間 午後一時三十分から二時三十分

ところ 新潟県立自然科学館 東側屋上

参加料 通常の入館料
※天候等により中止の場合があります。

新潟県立自然科学館入館料 大人五〇〇円・小中学生三〇〇円

催物案内の問い合わせ ☎025-283-3331

シベリア抑留展

世紀の悲劇を銘記し 永遠の平和を祈念して

とき 12月7日(火)〜12日(日)
午前9時〜午後5時

ところ 新潟県民会館

展示内容
●抑留者の描いた油絵
●収容所、引揚船の模型 など

主催 平和祈念事業特別基金
(財)全国強制労働者協会

パートタイム労働法

12月1日から施行されます

近年、パートタイム労働者の増加は著しく、勤続年数も長く、また、いろんな職種に拡がっていて、経済社会でも重要な役割を果たしています。しかし、一方でその多様な実態を踏まえた適切な雇用管理が行われていない等種々の問題点も指摘されています。

このような状況から、今年六月に「短時間労働者の雇用管理の改善等に関する法律(パートタイム労働法)」が成立し、今年十二月一日に施行される予定です。

制度についての詳しいことを知りたい方は、新潟婦人少年室(新潟市川岸町一―五五 ☎025-266-0047)までご連絡ください。

平成6年度訓練生募集

国立石川障害者職業能力開発校

募集科目 製版印刷科、陶磁器科、一般事務科、トレース科、電子機器科、洋裁科(洋裁コース、縫製コース)

訓練期間 平成六年四月七日から平成七年三月十五日(一年間)

応募資格 障害者手帳等の所持者

締め切り 三月二十日(日)

ただし、願書提出者より随時面接選考を行い定員になり次第締め切りします。

願書の請求と提出・問い合わせ先
巻公共職業安定所(東六区 ☎72-3155)



タコ足配線は危険です
(財)東北電気保安協会

多月の納税

国民健康保険税…第4期
納期限…11月30日

期限内に納入するようご協力ください。

納税は便利な口座振替で!
※届書の用紙は役場、金融機関に用意してあります。手続きは、通帳と印(通帳に使用)が必要です。

求人情報

地元企業ではあなたの活力を求めています。

(就職を希望する人は巻公共職業安定所 ☎72-3155へ)

整理番号	事業内容	所在地	求人職種	求人数	性別	年齢	賃金(千円)	勤務時間
1	ビル清掃管理業	東6区	ボイラーマン	1	男	30~65	200	18:00~7:00
2	建築業	10区	建築大工	1	〃	30~45	325~375	8:00~18:00
3	建設業	下木島	土木作業員	5	〃	18~60	175~250	8:00~17:00
4	左官工事業	漆山	内装工	1	〃	18~30	230~310	8:00~17:00
5	米販売業	東6区	配達兼精米要員	1	〃	20~30	210~260	9:00~18:00
6	電気工事業	2区	電工	2	〃	18~40	140~250	8:00~17:00
7	〃	漆山	電気設備メンテナンス要員	1	〃	18~50	165~200	8:00~17:00
8	管工事業	東6区	アフターサービス員	1	〃	18~35	150~220	8:15~17:15
9	建設業	赤嶺	土木技術者	5	〃	18~55	150~350	8:00~17:00
10	石油販売業	2区	給油係	1	女	18~35	135~150	8:30~17:30
11	衣料品販売業	東6区	販売員	3	〃	18~45	135~185	10:00~19:00
12	教育機器販売・ワープロ教室経営	〃	ワープロインストラクター	1	〃	20~35	135	9:00~20:00
13	建設業	赤嶺	現場作業員	5	〃	18~55	150~180	8:00~17:00
14	金属製品加工業	島工業団地	スポット溶接工	1	〃	20~40	124	8:00~17:00
15	〃	〃	研磨工	2	共用	30~60	120~200	8:00~17:00
16	建設資材販売業	3区	重機オペレーター・ダンプ運転手	3	〃	18~55	215~235	8:00~17:00
17	タクシー業	9区	タクシードライバー	2	〃	25~55	242	8:00~2:00
18	管工事業	東6区	設計要員	2	〃	18以上	150~250	8:15~17:15
19	建設業	赤嶺	現場作業員	10	〃	18~55	200~350	8:00~17:00
20	ビル清掃管理業	東6区	清掃員	1	〃	25~55	115~125	8:00~17:00
21	食堂	〃	調理及びホール係	4	〃	18~50	0.650~0.700	10:00~16:00 9:30~15:00 12:00~17:00
22	〃	竹野町	ウエイトレス	2	〃	20~50	0.600~0.650	9:00~16:00の間の6時間
23	食料品製造販売	6区	弁当販売員	3	〃	18~55	0.620~0.700	7:00~10:00 7:00~19:30 の間の5時間 14:30~18:30
24	電子部品製造業	松郷屋	プリント基板検査	3	〃	18~45	0.650~0.700	9:00~16:00の間の6時間

(整理番号21、22、23、24の賃金は時間給)



お年寄りや家族の皆さん! お気軽にご相談ください。



町民生活カレンダー

= 時間
 = 会場
 = 対象者
 = 参加費

1～15日

英語でDecember (ディセンバー) 月異名一師走 (しわす) 誕生石一タコイズ

1 水	◆三種 (二種) 混合予防接種 13:30～14:30 巻町公民館	9 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室 ◆1歳半児健診 13:30集合 役場3階大会議室
2 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室 ◆3歳児健診 13:30集合 巻町公民館	10 金	
3 金	●消費生活苦情相談 13:30～15:30 役場1階相談室 ◆インフルエンザ予防接種 13:30～14:30 巻町公民館	11 土	★役場閉庁 ★町立巻病院外来診療休診
4 土	★役場閉庁	12 日	●休日救急当番医 (診療時間 9:00～18:00) [外科] 竹前医院 (7区) ☎732809 [内科] 吉田医院 (西川町) ☎886650
5 日	●休日救急当番医 (診療時間 9:00～18:00) [外科] 県立吉田病院 ☎925111 [内科] 和田医院 (西川町) ☎882134	13 月	
6 月	●行政相談 9:00～12:00 役場1階相談室	14 火	
7 火		15 水	◆麻しん (はしか) 予防接種 13:30～14:30 巻町公民館
8 水		町からののお知らせはテレフォングガイドで。 (73)-3600	



赤ちゃんの健康のために

◎乳幼児健診

◆3歳児健診

対象 2年10・11月生まれの幼児
とき 12月2日(木) 13時30分集合
ところ 巻町公民館
持ち物 母子手帳
内容 内科・歯科・視聴覚検診、尿検査、身体計測、保健婦の問診
 ※昼食後歯を磨き、以後何も食べさせないでください。

◆1歳半児健診

対象 4年5月生まれの幼児
とき 12月9日(木) 13時30分集合
ところ 役場3階大会議室
持ち物 母子手帳
内容 内科・歯科検診、身体計測、保健婦の問診
 ※昼食後歯を磨き、以後何も食べさせないでください。

せないでください。

◎予防接種

※予防接種は対象者が多く混み合いますので、午前11時30分から巻町公民館1階ロビーに番号札を用意しています。番号札を取られた方は、午後1時15分までにお集りください。
 ※病気で治療中のお子さんは、主治医に相談のうえおいでください。

◆三種 (二種) 混合予防接種

ジフテリア・百日ぜき・破傷風を予防するための注射です。既に百日ぜきにかかったことのある乳幼児には、二種混合を受けさせてください。
対象 第Ⅰ期…6か月以上4歳未満の乳幼児
 第Ⅱ期…Ⅰ期3回終了後、1年から1年半の間に1回接種
とき 12月1日(木) 13時30分～14時30分 (二種混合は14時20分集合)

ところ 巻町公民館

持ち物 母子手帳、問診票

◆インフルエンザ予防接種

対象 3歳以上就学前の幼児で希望者 (1～4週間間隔で2回接種します。今年度最後の接種ですので、初めての人は受けられません)
とき 12月3日(金) 13時30分～14時30分

ところ 巻町公民館

持ち物 母子手帳、問診票
接種代金 (100円)

◆麻しん (はしか) 予防接種

対象 1歳半以上3歳未満の幼児
とき 12月15日(水) 13時30分～14時30分
ところ 巻町公民館
持ち物 母子手帳、問診票
 ※はしかにかかったお子さん、はしかの予防接種を受けたことのあるお子さんは接種できません。